

52-440000-001710

8634



UNIVERSIDAD
DE LA REPÚBLICA
URUGUAY

Servicio de
Relaciones
Internacionales

**MEMORANDO DE ENTENDIMENTO PARA COOPERAÇÃO ACADÊMICA INTERNACIONAL ENTRE
A UNIVERSIDADE FEDERAL DO ESPÍRITO SANTO (BRASIL)
E UNIVERSIDADE DE LA REPÚBLICA (URUGUAY)**

**MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO PARA LA COOPERACIÓN ACADÉMICA INTERNACIONAL ENTRE
UNIVERSIDAD FEDERAL DEL ESPÍRITO SANTO (BRASIL)
Y UNIVERSIDAD DE LA REPÚBLICA (URUGUAY)**

MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO PARA
COOPERAÇÃO ACADÊMICA INTERNACIONAL que
entre si celebram:

A Universidade Federal do Espírito Santo, autarquia educacional em regime especial, situada à Avenida Fernando. Ferrari, 514, Campus. Universitário. Alaor Queiroz de Araújo, Goiabeiras, Vitória/ES, Brasil, CEP 29075-910, inscrita no CNPJ-MF sob o nº 32.479.123/0001-43, neste ato representada por seu Reitor, Professor Doutor Eustáquio Vinicius Ribeiro de Castro, brasileiro, credenciado por Decreto do presidente da República, publicado no Diário Oficial da União de 20 de março de 2024.

E por outro lado Dr. Alvaro Mombrú Rodriguez, na qualidade de Reitor interino da Universidad de la República, com sede na Av. 18 de julio 1824, CP 11.200 Montevideo, agindo em nome e por conta desta instituição, de acordo com sua Lei Orgânica 12.549, de 29 de outubro de 1958, que delega sua assinatura para este ato ao Presidente do Serviço de Relações Internacionais (SRI), Gonzalo Vicci Gianotti, de acordo com a resolução 51/2025, de 4 de fevereiro de 2025.

Baseadas no entendimento comum de que a cooperação entre ambas as instituições promoverá o desenvolvimento de pesquisas e outras atividades acadêmicas, científicas e culturais, resolvem celebrar este Memorando de Entendimento para Cooperação Acadêmica Internacional, que será regido pelos seguintes termos e condições:

MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO PARA LA
COOPERACIÓN ACADÉMICA INTERNACIONAL que
celebran entre ellos:

La Universidad Federal del Espíritu Santo, autarquía educativa en régimen especial, situada en Avenida Fernando. Ferrari, 514, Campus. Universitário de Goiabeiras, Vitória/Espírito Santo, CEP 29075-910, Brasil, número de identificación CNPJ-MF 32.479.123/0001-43, representada aquí por su Rector, Profesor Doctor Eustáquio Vinicius Ribeiro de Castro, brasileño, designado por Decreto del presidente de la República, en el Boletín Oficial de 20 de marzo de 2024.

Y por otro lado, Dr. Alvaro Mombrú Rodriguez, en calidad de Rector interino de la Universidad de la República, con domicilio en Av. 18 de julio 1824, CP 11.200 Montevideo, actuando en nombre y representación de esta institución, de conformidad con su Ley Orgánica 12.549, del 29 de octubre de 1958, quien delega para este acto la firma en el presidente del Servicio de Relaciones Internacionales (SRI), Gonzalo Vicci Gianotti, según resolución 51/2025, de fecha 04 de febrero de 2025

Con base en el entendimiento común de que la cooperación entre ambas instituciones promoverá el desarrollo de la investigación y otras actividades académicas, científicas y culturales, resuelven celebrar el presente Memorandum de Entendimiento para la Cooperación Académica Internacional, el cual se regirá por los siguientes términos y condiciones:



UNIVERSIDAD
DE LA REPÚBLICA
URUGUAY

Servicio de
Relaciones
Internacionales

ARTIGO 1º: DO OBJETO

A UNIVERSIDADE FEDERAL DO ESPÍRITO SANTO, doravante denominada Ufes, e UNIVERSIDADE DA REPÚBLICA, doravante denominado UDELAR, concordam em promover a cooperação acadêmica entre ambas as instituições, em áreas de mútuo interesse, por meio de:

1. Intercâmbio de docentes e pesquisadores;
2. Elaboração conjunta de projetos de pesquisa;
3. Organização conjunta de eventos científicos e culturais;
4. Intercâmbio de informações e publicações acadêmicas;
5. Intercâmbio de estudantes;
6. Intercâmbio de membros da equipe técnico-administrativa;
7. Cursos e disciplinas compartilhados;
8. Duplo diploma (graduação);
9. Cotutela/dupla titulação (pós-graduação).

ARTIGO 2º: DA EXECUÇÃO

Para a execução de cada atividade específica de cooperação, ambas as instituições deverão preparar um plano de trabalho relativo às formas, aos meios e às responsabilidades, que será objeto de um Acordo Específico, a ser firmado entre as partes interessadas.

ARTIGO 3º: DO FINANCIAMENTO

Não haverá transferência de recursos financeiros entre os partícipes. Os projetos a serem executados em decorrência deste instrumento que importarem em aplicação de recursos financeiros deverão ser objeto de outro instrumento específico em que conste o valor do repasse em seu respectivo Plano de Trabalho.

ARTIGO 4º: DAS EXIGÊNCIAS

Os docentes, pesquisadores e estudantes participantes dos programas de cooperação nos

ARTÍCULO 1: OBJETO

LA UNIVERSIDAD FEDERAL DE ESPÍRITO SANTO, en adelante denominada UFES, y UNIVERSIDAD DE LA REPÚBLICA, en adelante denominada UDELAR acuerdan promover la cooperación académica entre ambas instituciones, en áreas de interés mutuo, a través de:

1. Intercambio de profesores e investigadores;
2. Desarrollo conjunto de proyectos de investigación;
3. Organización conjunta de eventos científicos y culturales;
4. Intercambio de información y de publicaciones académicas;
5. Intercambio de estudiantes;
6. Intercambio de miembros de su personal técnico y administrativo;
7. Cursos y temas compartidos;
8. Titulación doble (grado);
9. Titulación doble (posgrado).

ARTÍCULO 2: EJECUCIÓN

A los efectos de la implementación de cada actividad de cooperación específica, ambas instituciones deberán preparar un programa de trabajo que describe las formas, los medios y las responsabilidades respectivas, que serán descritas en Acuerdo Específico, a ser ejecutado por las partes interesadas.

ARTÍCULO 3: FINANCIAMIENTO

No habrá transferencias de recursos entre los participantes. Los proyectos a ser ejecutados, derivados de este instrumento y que se traduzcan en la aplicación de recursos financieros, deberán ser objeto de otro instrumento específico en que tendrán que constar los valores transferidos en los respectivos Planes de Trabajo.

ARTÍCULO 4: REQUISITOS

Los profesores, investigadores y estudiantes que participan de los programas de cooperación en virtud



UNIVERSIDAD
DE LA REPÚBLICA
URUGUAY

Servicio de
Relaciones
Internacionales

termos deste ME seguirão as exigências de imigração do país da instituição receptora, e deverão contratar seguro médico, de acidentes e da repatriação de restos mortais para sua permanência no exterior.

ARTIGO 5º: DAS TAXAS ACADÊMICAS

Os estudantes em intercâmbio nos termos deste ME deverão pagar as taxas acadêmicas, quando existentes, em sua instituição de origem.

ARTIGO 6º: DA VIGÊNCIA

Este ME vigorará a partir da data de sua assinatura por cinco (5) anos, e poderá ser prorrogado mediante aceite das partes, por Termo Aditivo. Findo tal prazo, este ME perderá sua validade e deverá, então, ser reeditado por concordância das partes por meio da assinatura de um novo instrumento.

ARTIGO 7º: DO TERMO ADITIVO

Quaisquer modificações nos termos e condições deste ME deverão ser registradas por meio de Termo Aditivo devidamente ajustado entre as partes.

ARTIGO 8º: DA COORDENAÇÃO E DOS CONTATOS

Como coordenadores e contatos deste ME, estes ficam indicados, pela Ufes:

- Prof.^a Ileana Wenetz
Departamento de Ginástica
<ileana.wenetz@ufes.br>
<ilewenetz@gmail.com>
27 4009 2620
- Secretaria de Relações Internacionais
Divisão de Acordos de Cooperação
Avenida Fernando Ferrari, n.º 514, Campus
Universitário Alaor Queiroz de Araújo,
Goiabeiras, Vitória/ES, Brasil.
CEP 29075-910.
+55 (27) 4009 2046; +55 (27) 3145 9205.
acordos.internacional@ufes.br
<http://www.internacional.ufes.br>

de este ME deberán cumplir con las exigencias de inmigración del país de la institución receptora, y deberán contratar un seguro médico, de accidentes y de la repatriación de restos para su estancia en el extranjero.

ARTÍCULO 5: HONORARIOS ACADÉMICOS

Los estudiantes de intercambio bajo los términos de este ME deben pagar las tasas académicas, cuando corresponda, en su institución de origen.

ARTÍCULO 6: VIGENCIA

El presente ME estará en vigor a partir de la fecha de su firma por cinco (5) años, y podrá ser prorrogado mediante aceptación de las partes, mediante Enmienda. Transcurrido este plazo, el presente ME perderá su vigencia y deberá ser reexpedido por acuerdo de las partes mediante la firma de un nuevo instrumento.

ARTÍCULO 7: EMIENDAS

Cualquier modificación a los términos y condiciones de este ME deberá constar mediante Enmienda debidamente acordada entre las partes.

ARTÍCULO 8: COORDINACIÓN Y CONTACTOS

Como coordinadores y contactos del presente ME, se designan, en representación de la UFES, a:

- Prof.^a Ileana Wenetz
Departamento de Ginástica
<ileana.wenetz@ufes.br>
<ilewenetz@gmail.com>
27 4009 2620
- Secretaria de Relaciones Internacionales
División de Acuerdos de Cooperación
Avenida Fernando Ferrari, n.º 514, Campus
Universitário Alaor Queiroz de Araújo,
Goiabeiras, Vitória/ES, Brasil.
CEP 29075-910.
+55 (27) 4009 2046; +55 (27) 3145 9205.
acordos.internacional@ufes.br
<http://www.internacional.ufes.br>



UNIVERSIDAD
DE LA REPÚBLICA
URUGUAY

Servicio de
Relaciones
Internacionales

E pela UDELAR:

- Serviço de Relações Internacionais ;
Departamento de Mobilidade. Campus
Universitario Luisi Janicki : pioneras
Universitarias Alberto Lasplaces 1550 CP
11600 Montevideo, Uruguay.
movilidad.@internacionales.udelar.edu.uy

Y por UDELAR:

- Servicio de Relaciones Internacionales;
Departamento de movilidad Campus
Universitario Luisi Janicki : pioneras
Universitarias Alberto Lasplaces 1550 CP
11600 Montevideo, Uruguay.
movilidad.@internacionales.udelar.edu.uy

ARTIGO 9º: DO CANCELAMENTO

Este ME poderá ser cancelado a qualquer momento, por qualquer das partes, mediante comunicação expressa, com antecedência mínima de 60 (sessenta) dias. Ficará assegurada a conclusão de quaisquer atividades em andamento, bem como de todos os trabalhos acadêmicos, sem prejuízo de nenhuma das instituições envolvidas.

Caso haja pendências, as partes definirão mediante Termo de Cancelamento as responsabilidades pela conclusão de cada um dos planos de trabalho envolvidos, respeitadas as atividades em curso, as quais serão cumpridas antes do efetivo encerramento, assim como quaisquer outras responsabilidades ou obrigações cabíveis.

ARTIGO 10: DO FORO

Quaisquer disputas decorrentes e relacionadas a este ME serão resolvidas por ambas as partes por meio de negociações amigáveis. Se tal disputa não puder ser resolvida por negociações ou quaisquer meios, ela será submetida aos Tribunais do Brasil e/ou de Uruguay, de acordo com o país onde o réu reside.

ARTÍCULO 9: RESCISIÓN

Este ME podrá ser rescindido en cualquier momento por cualquiera de las partes mediante notificación escrita con 60 días de antelación. Se garantizará la conclusión de todas las actividades actuales, así como de todos los trabajos académicos, sin perjuicio para ninguna de las instituciones involucradas.

En caso de existir asuntos pendientes, las partes definirán, en un Término de Rescisión, las responsabilidades para el cierre de cada uno de los planes de trabajo afectados por la terminación, siempre que las actividades en curso se concluyan antes de la terminación efectiva, así como cualquier otro compromiso razonable.

ARTÍCULO 10: FORUM

Cualquier controversia derivada o relacionada con este ME se resolverá mediante negociaciones amistosas entre ambas partes. Si dicha controversia no se puede resolver mediante negociaciones o cualquier otro medio, se someterá a los Tribunales de Brasil o de Uruguay, según el país de residencia del demandado.



UNIVERSIDAD
DE LA REPÚBLICA
URUGUAY

Servicio de
Relaciones
Internacionales

Por estarem assim justas e acordadas, as partes assinam **eletronicamente** este Memorando de Entendimento para Cooperação Acadêmica Internacional.

Así convenido y pactado, las partes firman **electrónicamente** el presente Memorándum de Entendimento para la Cooperación Académica Internacional.

Pela Ufes:

Por UDELAR

EUSTAQUIO
VINICIUS RIBEIRO DE
CASTRO:481065346
34

Assinado de forma digital por
EUSTAQUIO VINICIUS RIBEIRO DE
CASTRO:48106534634
Dados: 2025.07.28 10:45:29 -03'00'

Prof. Dr. Eustáquio Vinicius Ribeiro de Castro
Reitor

Firmado digitalmente por:CN=GONZALO
VICCI GIANOTTI,
SERIALNUMBER=DNI18570784, C=UY
Fecha:29/07/2025 12:56:52 -0300

Gonzalo Vicci Gianotti
Presidente SRI

Documento assinado digitalmente
gov.br FELIPE FURTADO GUIMARAES
Data: 21/07/2025 14:58:34-0300
Verifique em <https://validar.iti.gov.br>

Prof. Dr. Felipe Furtado Guimarães
Secretário de Relações Internacionais

Vitória/ES, Brasil.